
ICANN76 | منتدى المجتمع – حفل الترحيب
الإثنين 13 مارس 2023 – 12:00 ص إلى 12:00 ص حسب التوقيت المحلي في كانكون

[المرجو الانتظار...]

المقدم:
اسيدياتي وسادتي، من فضلكم رحبوا برودريجو دي لا باررا، نائب رئيس إشراف أصحاب المصلحة والعضو المنتدب لمنطقة أمريكا اللاتينية والكاريبي.

[تصفيق]

أهلاً ومرحباً بكم في المكسيك. وأنا متحمس جداً للترحيب بكم جميعاً في بلدي. كانت آخر مرة استضفنا فيها اجتماع ICANN، اجتماعاً عاماً في المكسيك، منذ 14 عاماً، كان ذلك منذ وقت طويل جداً، كان ذلك ICANN34 في مكسيكو سيتي. البعض منكم قد يتذكره. غيرت جائحة COVID-19 خططنا لاستضافة اجتماع في كانكون في عام 2020 ثم حاولنا مرة أخرى في عام 2021، لكن نعم، نحن الآن هنا أخيراً. أهلاً وسهلاً بكم في ICANN76.

[تصفيق]

أهلاً وسهلاً بكم في منتدى المجتمع ICANN76. بعد إذنكم، سأنتقل الآن إلى الحديث باللغة الإسبانية لإبراز مجتمعنا متعدد الثقافات واللغات والاستعانة بمترجميننا المحترفين فوق العادة الذين يحضرون دائماً اجتماعات ICANN العامة.

ملاحظة: ما يلي هو ما تم الحصول عليه من تدوين ما ورد في ملف صوتي وتحويله إلى ملف كتابي/نصّي. ورغم أن تدوين النصوص يتمتع بدقة عالية، إلا أنه في بعض الحالات قد تكون غير مكتملة أو غير دقيقة بسبب المقاطع غير المسموعة والتصحيحات النحوية. تنشر هذه الملفات لتكون بمثابة مصادر مساعدة للملفات الصوتية الأصلية، ولكن لا ينبغي أن تُعامل معاملة السجلات الرسمية.

لذا، إن كنتم تودون ارتداء سماعاتكم.

المهندس المعماري روجيليو خيمينيز بونس جوميز، وكيل وزارة النقل في وزارة البنية التحتية والاتصالات والنقل في الحكومة الفيدرالية للولايات المكسيكية المتحدة، مرحبًا بك، السيد وكيل الوزارة، شكرًا لانضمامك إلينا هذا الصباح. ننتشرف بوجودك هنا.

السيد فرانسيسكو كاريو، وكيل وزارة الشؤون الاجتماعية والمؤسسات، ينضم إلينا نيابة عن السيدة ماريا إيلينا ليزاما إسبينوزا، الحاكم الدستوري لولاية كوينتانا رو، مرحبًا بك، السيد وكيل الوزارة، يشرفنا أن تكون معنا. شكرًا لك على حضور حفلنا الافتتاحي.

تريبتى سينها، رئيس مجلس إدارة ICANN.
مرحبًا بك يا تريبتى.

سالي كوسترتون، الرئيس والمدير التنفيذي المؤقت لـ ICANN.
مرحبًا بك سالي.

أصدقائي الأعزاء في مجتمعنا العالمي لأصحاب المصلحة المتعددين، أشعر بالفخر والامتياز حقًا للترحيب بكم جميعًا في منتدى مجتمع ICANN76 في كانكون، المكسيك.

أود أن أغتنم هذه الفرصة لأشكر اللجنة المحلية لأصحاب المصلحة المتعددين لدينا هنا في المكسيك: وزارة البنية التحتية والاتصالات والنقل، NIC.MX، مسؤول مجال المستوى الأعلى لرمز الدولة المسؤول عن MX؛ NEUBOX المسجل معتمد لدى ICANN و 2012 مشغل سجل نطاقات المستوى الأعلى العام في المكسيك؛ الفرع المكسيكي لجمعية الإنترنت؛ و LACRALO منظمة At-Large الإقليمية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، وبالطبع جمعية الإنترنت المكسيكية.

كما أود أن أشكر بشكل خاص زميلي وابن بلدي ليون سانثيز، عضو مجلس إدارة ICANN الذي كان يدعمنا بشكل غير مشروط ودعم اللجنة أثناء تنظيم هذا الاجتماع. شكرًا جزيلاً يا ليون.

أخلص وأعمق الشكر على صبركم ودعمكم منذ عام 2020، عندما بدأنا الاستعداد لعقد ICANN 67 الذي تعين، للأسف، عقده عن بعد بسبب جائحة كوفيد-19.

وأخيراً، أود أن أشيد بمجتمع أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي العزيز لمشاركته المتميزة في ICANN والتزامه منذ إنشاء منظمتنا، وفي الواقع، يصادف هذا العام الذكرى السنوية الخامسة والعشرين! لذا، شكرًا جزيلاً لكم.

ودون مزيد من التأخير، أشكركم على اهتمامكم ويسعدني الآن أن أقدم لكم رئيسة مجلس إدارة ICANN، السيدة تريبيتي سينها.

تريبيتي، الكلمة لك.

تريبيتي سينها:

شكرًا لك، رودريغو.

مرحبًا! أهلاً وسهلاً بكم في كانكون! أنا سعيدة جداً لتواجدي هنا معكم.

أنه لمن دواعي سروري أن أرحب بكم في منتدى مجتمع ICANN76. سواء كنتم هنا في هذه الغرفة أو تشاركون عن بعد، شكرًا لكم على وجودكم هنا اليوم. بانتظارنا أسبوع شيق، وسنسفيد إلى أقصى حد من الوقت الذي سنقضيه معًا.

أود أن أرحب ترحيباً خاصاً بمشاركة NextGen@ICANN والقادمين الجدد لمجتمع ICANN. تعتمد قوة مجتمعنا ومستقبل الإنترنت على انضمام الجيل القادم إلينا والإسهام

بأفكار جديدة. ونياية عن مجلس الإدارة، أود أن أشكر مجتمع ICANN على جهودكم المتواصلة والتزامكم بمهمتنا.

أود أن أشكر أولئك الذين جعلوا هذا الاجتماع ممكناً، بما في ذلك لجنتنا المضيفة المحلية: وزارة البنية التحتية والاتصالات والنقل في المكسيك.
NIC المكسيك

رابطة صناعة الإنترنت المكسيكية

مجتمع الإنترنت: فرع المكسيك

بوننتو 2012

ونيو بوكس

كما يشكر مجلس الإدارة مؤسسة ICANN للعمل مع المجتمع لتنظيم هذا الحدث. أتوجه بالشكر إلى سالي كوسترتون على وجه الخصوص لتقلدها سريعاً منصب الرئيس والمدير التنفيذي المؤقت للحفاظ على الاستقرار والاستمرارية في مؤسسة ICANN.

في الأسبوع الماضي فقط، في الثامن من مارس، احتفل العالم باليوم العالمي للمرأة. ومن الملائم جداً أن ICANN احتفلت بذلك بوجود سيدتين على رأسها والعديد من النساء الأخريات في مناصب قيادية في مجلس الإدارة وفي المؤسسة وفي المجتمع.

[تصفيق]

هذه هي المرة الأولى التي تشغل فيها امرأة منصب الرئيس التنفيذي في ICANN؛ لقد أحرزت ICANN بالفعل تقدماً كبيراً في مجال التكافؤ بين الجنسين في السنوات الأخيرة. كان أول رئيس لمجلس إدارة ICANN امرأة، وبصفتي ثاني رئيسة لمجلس الإدارة، فإنني فخورة بأن أكون جزءاً من مجتمع يشجع المشاركة الهادفة من قبل النساء، ويتقبل

مشاركتهن في المناصب القيادية، ومع قائديته، يؤمن بموضوع الحملة العالمية لليوم العالمي للمرأة 2023 #تبنّي الإنصاف.

كما أود أن أشكر زملائي في المجلس لدعمهم لي كرئيس لكم. يشرفني أن تتاح لي الفرصة لقيادة المجلس، جنبًا إلى جنب مع نائب رئيس فريق القيادة المنتخب حديثًا دانكو بيفتوفيتش ورئيسة لجنة الحوكمة في مجلس الإدارة سارة دويتش، في هذا الوقت الحرج بالنسبة لـ ICANN.

إن إنشاء الإنترنت من أكثر الأحداث الثورية التي شهدتها البشرية في التاريخ الحديث. فهي تمكّن من إضفاء الطابع الديمقراطي على إمكانية الوصول، وكانت عاملاً عالمياً لتحقيق التكافؤ في إتاحة الفرص حيثما توفر الشبكة إمكانية الوصول. ومع ذلك، لا يزال هناك الكثير من العمل الواجب القيام به لسد الفجوة الرقمية. اليوم، هناك أكثر من 5.1 مليار مستخدم والذي يمثل 63% من سكان العالم.

وتبين الإحصاءات الأخيرة زيادة في الاستعمال في آسيا، ولا سيما في الصين وشبه القارة الهندية. كما أن اقتصادات أفريقيا وأمريكا الجنوبية تقدم إضافات إلى عالم أكثر ترابطاً، مما يبشر بإمكانيات هائلة. إن النمو السريع للإنترنت يرتقي بالناس من جميع الأجناس والطبقات الاقتصادية إلى التيار الرئيسي للمشاركة العالمية. ومهمة ICANN تؤثر بشكل مباشر على هذا التحول المذهل. ولكل منكم دور في هذا.

مع اقترابنا من الذكرى السنوية الخامسة والعشرين لتأسيس ICANN، من المهم أن نتذكر ما أنجزناه، بما في ذلك: نجاح نقل الإشراف على وظائف IANA من إشراف الحكومة الأمريكية إلى أيادي المجتمع متعدد أصحاب المصلحة بشكل كامل منذ ما يقرب من سبع سنوات، ومن سبعة مراكز TLD أصلية إلى المئات، تنمو لتصبح منظمة عالمية حقاً من خلال افتتاح أربعة مكاتب إقليمية وأربعة مراكز مشاركة عبر خمس قارات والتغلب على جائحة عالمية معاً والتجلي أقوى من ذي قبل.

خلال السنوات الـ 25 الماضية، عملت الإنترنت دون فشل، حتى مع الارتفاع الصاروخي لعدد المستخدمين وحركة البيانات، وقد قامت ICANN بدورها في ضمان ذلك. في الوقت الحالي، ICANN على أعتاب نقطة انعطاف أخرى في مسيرة تطورها. إننا نواجه معاً، كمجتمع، ضغوطات جديدة بالغة الأهمية في هذا النظام العالمي المتطور القائم على الإنترنت. وكما بينت الجائحة، أصبحت شبكة الإنترنت شريان حياة وحقا من حقوق الإنسان للمستعملين النهائيين، مما يتيح لهم إمكانية ممارسة حرياتهم للمشاركة في مجتمعنا العالمي.

تشكل الإنترنت، أكثر من أي وقت مضى، حجر الأساس لكل من إطار الخدمات العالمية للقطاعين الخاص والعام. اليوم، تدعو قوى الدول القومية القوية إلى إلقاء نظرة أكثر جدية على النظام البيئي للإنترنت وتتساءل عما إذا كان ينبغي أن توجد الإدارة التقنية لأنظمة تحديد الهوية الفريدة للإنترنت في ICANN. تدرج الدول الآن "السيادة الرقمية" كعنصر يحدد هوياتها الوطنية وأمنها. ومع هذا يأتي التفاعل المعقد للتشريعات واللوائح والحكومات التي تسعى إلى مزيد من القيادة من المؤسسات العالمية الأخرى.

مهمة ICANN لإدارة أنظمة المعرفات الفريدة للإنترنت مهمة محورية في ضمان "عالم واحد، إنترنت واحدة". ويجب أن نظل حازمين ومركزين على شرعية ICANN كمنظمة عالمية ذات أصحاب مصلحة متعددين وأن نضطلع بدورنا في الحماية من الانقسام. إذ لن يسهم انشقاق شبكة الإنترنت العالمية إلا في انهيار النظام العالمي الذي تجمعه شبكة إنترنت واحدة قابلة للتشغيل المتبادل.

بدأت في الظهور التشريعات واللوائح المتعلقة بالخصوصية والأمن في العديد من الولايات القضائية المختلفة، مما يعقد تقديم خدمة DNS والمشهد السياسي، وتضاف الأهداف التنافسية المتمثلة في الحفاظ على الخصوصية وضمان الوصول في الوقت المناسب إلى معلومات تسجيل DNS إلى تحدياتنا. تستمر تقنيات الإنترنت في التطور

في مجال المعارف الذي يمكن أن يصطدم بنظام المعرف الفريد ويهدد استقرار الإنترنت كما نعرفه. في الواقع، هناك العديد من الضغوط على ICANN! وهذا هو الوقت المناسب لـ ICANN لتعزيز شراكتنا وتعاوننا مع المنظمات الأخرى في النظام البيئي للإنترنت، حتى نتمكن من تنفيذ كل مهماتنا بالتآزر والتعاون والدعم المتبادل.

بينما شككت بعض الحكومات في شرعية مجتمع أصحاب المصلحة المتعددين ICANN ، يجب أن نتذكر أن العديد منهم يشاركون بنشاط أكبر فيها. واليوم، تضم لجنتنا الاستشارية الحكومية 181 حكومة عضوا واقتصادا متميزا و 38 منظمة مراقبة. ICANN تصل إلى نقطة تحول أخرى في تاريخها بينما نشرع في إطلاق العديد من المشاريع والمبادرات الرئيسية التي يقودها المجتمع. لقد اتخذنا الخطوات الأولى نحو افتتاح الجولة التالية من طلبات gTLD الجديدة.

يوفر توافر gTLDs الجديدة المزيد من الخيارات وسيجعل نظام أسماء النطاقات في متناول المزيد من الأشخاص حول العالم، وخاصة أولئك الذين يستخدمون اللغات والنصوص التي لا تعتمد على اللغة الإنجليزية أو ASCII. بينما تتطلع ICANN إلى القيام بدورها لضمان أن الوصول إلى نقطة النهاية عالمي وآمن، يجب علينا "التفكير عالمياً، التصرف محلياً". في الأساس، يكون النظام جيداً بقدر قيمته للمستخدم النهائي. وبالمثل، فإن جودة الإنترنت تقدر بقيمتها للمستخدم النهائي. بالنسبة لمستخدمي الإنترنت النهائيين، تتحقق هذه القيمة في ضمان أن تكون التجربة آمنة وجديرة بالثقة ومستقرة وموثوقة ويمكن الوصول إليها.

يتم تحقيق إمكانية الوصول العالمية الحقيقية من خلال دمج مبادئ القبول العالمي لتحقيق شبكة إنترنت شاملة ومتعددة اللغات. إن تصميم البنى التحتية للإنترنت وخدماتها هو في الأساس مسعى "التفكير عالمياً، التصرف محلياً"، حيث يتسع للسلة العالمية ويجلب قيمة لنقطة النهاية المحلية، أي المستخدم النهائي.

في وقت لاحق من هذا الشهر، ستطلق ICANN ومجموعة توجيه القبول الشامل افتتاح يوم UA في 28 مارس، مع حدث عالمي في نيودلهي، الهند، وحوالي 50 حدثًا منسقًا في أكثر من 40 دولة. ستكون هذه فرصة هائلة للمشاركة مع أصحاب المصلحة الرئيسيين في جميع أنحاء العالم وتسهيل الضوء على عمل ICANN لبناء إنترنت متعدد اللغات أكثر شمولاً.

في الوقت نفسه، وجه المجلس مؤخرًا Org لتنفيذ نظام طلبات بيانات التسجيل لبيانات التسجيل غير العامة gTLD. وبرنامج منح ICANN، الذي أذن به المجلس العام الماضي في طور التطوير ويسير على المسار الصحيح لإطلاقه في غضون عام. من خلال هذا البرنامج، ستقوم ICANN بدعم الإبداع والابتكار اللذين يعززان رؤيتنا لشبكة إنترنت عالمية واحدة ولدعم مهمة ICANN وقيمتها الأساسية. ويأتي برنامج المنح تنويجًا للعمل الذي قام به مجتمع ICANN على مدار أعوام. وإنه شهادة على نموذج أصحاب المصلحة المتعددين في العمل بالإضافة إلى قدرة منظمة ICANN على تنفيذ توصيات المجتمع.

يعمل مجتمع ICANN على معالجة إساءة استخدام DNS. تتفاوض الأطراف المتعاقدة على التعديلات التعاقدية على التزامات السجلات وأمناء السجلات للحد من انتهاك نظام اسم النطاق DNS أو تعطيله. وهذه خطوة أولى مهمة. وسيستتير بها في المرحلة التالية ويمكن أن تكون لبنة هامة لمناقشات المجتمع حول تطوير السياسات لمواصلة معالجة إساءة استخدام DNS.

واستنادًا إلى تجربتنا في العام الماضي في تقديم الدعم في حالات الطوارئ في أوكرانيا، وضعت ICANN برنامجًا للمساعدة في حالات الطوارئ لدعم الوصول إلى البنى الأساسية للإنترنت أثناء حالات الطوارئ. وفي إطار التحالف من أجل إفريقيا الرقمية، أطلقت ICANN مبادرة تهدف إلى تعزيز البنية التحتية للإنترنت في جميع أنحاء القارة من خلال تعزيز خمس نقاط لتبادل للإنترنت. علينا الآن أيضًا أن نتطلع إلى المستقبل.

بدأ المجلس في تنظيم عملية البحث عن الرئيس والمدير التنفيذي الجديد لـ ICANN. وبينما نفعل ذلك، نحتاج إلى تقييم موقع ICANN في مسار تطوره.

مالذي سوف يبدو عليه الغد؟

كيف ستشكل الضغوط ورياح التغيير مستقبلنا؟

نحن نمتلك المستقبل عندما نتقبله، وعندما نتقبله، نمح أنفسنا الفرصة لتعريفه.

وبهذه الروح، من خلال سلسلة من جلسات الاستماع، سنشكل غد ICANN وصفات قائده القادم. يريد المجلس الاستماع إلى آرائكم حول هذا الموضوع، وندعوكم لحضور جلسة الاستماع الافتتاحية غدًا الساعة 1:15 مساءً. في هذه القاعة بالذات. سيعقب ذلك العديد من جلسات الاستماع الأخرى حتى نلتقي مرة أخرى في واشنطن العاصمة في يونيو.

من الواضح أن أماننا الكثير من العمل. لكي نكون ناجحين، يجب أن نبقى مبادئنا في الواجهة من خلال وضع توقعات واضحة بشأن نتائجنا وجداولنا الزمنية ومواعيدنا النهائية، ثم الوفاء بها. يجب أن ننجز العمل ونحاسب بعضنا البعض. وعلى الرغم من أننا نواجه تحديات في المستقبل، فإننا سنجد سبيلاً للمضي قدماً من خلال التوصل إلى حل وسط ومن خلال توافق الآراء ومن خلال الشفافية ومن خلال الحوار القائم على الاحترام. ICANN ملتزمة باتتباع شكل من أشكال صنع السياسات ينطلق من القاعدة إلى القمة ويستند إلى توافق الآراء من أجل المصلحة العامة، ويكفل وجود شبكة إنترنت واحدة قابلة للتشغيل المتبادل على الصعيد العالمي.

لقد حان الوقت أيضاً لدراسة كيفية تحسين هذه العملية لتصبح أكثر شمولاً وفعالية من أي وقت مضى. قد نختلف على الطريق الذي يجب أن نتبعه في بعض الأحيان، ولكن ما يمكننا أن نتفق عليه جميعاً هو هدف ضمان إنترنت عالمي موحد. هناك خيط مشترك يجمع كل واحد منا في هذا المجتمع - رغبتنا المشتركة في خدمة مهمة ICANN. فلنعمل معاً بتلك الروح.

وبوصفها مؤسسة عالمية، يجب أن تثبت ICANN أنها تتكيف مع المشهد المتغير باستمرار، وأنها دينامية، وأنها تحتضن المجتمع العالمي التعددي، وأن أعمالها وقيادتها تثبت وتمثل التزامها بالتنوع والشمول.

يتعين على كل واحد منا التأكد من إدماج كل فرد في مجتمعنا والانصات له وتوفير الشعور بالأمان له في بيئة خالية من المضايقات. يجب أن يتخلل الاحترام والشمولية نسيج النظام البيئي في ICANN. يجب أن نضمن بشكل جماعي أن تكون ICANN نموذجًا للتنوع والشمول.

وقبل أن أختتم، أود أن أعرب عن تقديري لأعضاء مجتمعنا وغيرهم في جمهورية تركيا والجمهورية العربية السورية الذين تضرروا من الزلازل الأخير، والذين قد لا يتمكنون من الانضمام إلينا هنا. قلوبنا وصلواتنا معكم وأنتم تتعافون من ما لا يمكن تصوره. يكتسي الوصول إلى الإنترنت أهمية خاصة في حالات الكوارث، ولذلك فقد وفرت ICANN الإغاثة للمسجلين بأسماء النطاقات في المناطق المتضررة.

أود أيضًا أن أعتزم هذه الفرصة لأتذكر مدير مجلس إدارة ICANN السابق ريموندو بيكا، الذي وافته المنية مؤخرًا. كانت مساهماته كثيرة في النظام البيئي للإنترنت وسيُذكر لدفاعه الجريء عن آرائه، والتفكير الدقيق في القرارات السياسية، وإنسانيته التي شكلتها بلاده، تاريخ تشيلي السياسي الحافل.

نظام ICANN البيئي يمر بمنعطف تطوري حرج. إننا نقف عند المنعطف؛ والحاجة إلى التغيير قوية، وعلينا أن نغتزم الفرصة كمجتمع لإحداث تأثير ولأن نكون عوامل التغيير التي تبررها الظروف الراهنة.

نحن بحاجة إلى الشروع في العمل الذي ينتظرنا، معًا، وبطريقة تتبنى وجهات النظر الفريدة والمتنوعة عبر مجتمعنا. تمامًا مثل الأسماء والأرقام والبروتوكولات، تختلف كما هي، اعملوا معًا لجعل الوحدات تتدفق على الإنترنت. وبالمثل، ينبغي أن نتحد، على الرغم من اختلافاتنا، في تعاون سليم لنكون جريئين وتحويليين في أعمالنا. فلنرتقي معًا إلى مستوى المناسبة، ولن يؤدي ارتفاع المد إلا إلى رفعنا جميعًا.

إنه لشرف لي أن أخدم مجتمع ICANN كرئيس لمجلس الإدارة، ويظل التزامي بالعمل صلبًا. ومرة أخرى، أكرر ترحيبي الحار بكم في ICANN76! شكرًا لكم.

[تصفيق]

والآن، أود أن أرحب على المنصة برئيس مؤسسة ICANN ومديرها التنفيذي المؤقت، سالي كوستيرتون.

مرحبًا بالجميع. لغة تربيتي الإسبانية أفضل بكثير من لغتي. شكرًا لك، تربيتي، على هذا الخطاب الرائع، والترحيب الحار وعلى كلماتك الرقيقة. وشكرًا لمضيفينا وجميع ضيوفنا الكرام.

سالي كوستيرتون:

إنه لمن دواعي سروري أن أكون معكم في كانكون الجميلة. هناك الكثير من الأشياء الرائعة للاستمتاع بها هنا، الشواطئ والطقس والتاريخ والطعام. لكنني أعيش في إنجلترا حيث يتساقط الثلج ويتم تقنين استهلاك الطماطم، لذلك أستفيد إلى أقصى حد من أشعة الشمس والسلطة أثناء وجودي هنا.

لقد خططنا لعقد اجتماعات شخصية هنا في عامي 2020 و 2021 ولكن تم نقلها عبر الإنترنت بسبب الجائحة؛ هذه هي المرة الثالثة التي يحالفنا فيها الحظ، وأود أن أشكر

مجتمع أصحاب المصلحة المحليين وضيوفنا الكرام لمساعدتكم في تنظيم هذا الاجتماع والتخطيط له.

[تصفيق]

وأود أيضاً أن أعتزم هذه الفرصة لأعرب عن تقديري لأعضاء جماعة أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي لـ ICANN الحاضرين هنا اليوم. لقد أحرز مجتمع LAC تطوراً مذهلاً في التقدم عبر صفوف القيادة، حيث تم شغل مقعدين في مجلس إدارة ICANN، ورئيس NomCom، ورئيس ccNSO، والرئيس GAC القادم، وغيرهم الكثير. تهانينا لكم جميعاً، شكرًا لكم على مساهماتكم والتزامكم بمهمتنا.

[تصفيق]

ICANN76 هو أول منتدى مجتمع لنا يجمع بين الحضور بشكل شخصي وعن بعد منذ عام 2019، واجتماعنا العام الثالث بذلك الشكل منذ استئناف أنشطتنا بشكل شخصي العام الماضي ولم نكن لنطلب موقع أفضل. لدينا أكثر من 1000 مشارك بشكل شخصي، وأكثر من 700 مشارك مسجل عن بعد، يمثلون 164 دولة وإقليم.

داخل المنظمة والمجتمع، تعلمنا الكثير خلال العام الماضي، حول كيفية إجراء هذه الاجتماعات، ونستمر في إجراء تحسينات على تنسيق اجتماعنا من خلال المدخلات والمساعدة من المجتمع. شكرًا لكم على ملاحظاتكم ومشاركاتكم النشطة في هذا الاجتماع، سواء كنتم هنا في القاعة معنا أو عبر الإنترنت. أرجو منكم جميعاً الاستمرار في تقديم مداخلاتكم ومساهماتكم. سنكون على هذا الحال لسنوات عديدة قادمة على الأرجح ونحتاج إلى مواصلة إجراء التحسينات.

الأهم من ذلك، أود حقًا أن أشكر مجلس إدارة ICANN على وضع ثقته فيّ، استناد على سنوات خدمتي العشر في ICANN لقيادة إشراك أصحاب المصلحة لدينا، والآن لأعمل كرئيس مؤقت ومدير تنفيذي.

إنه لأمر مدهش إلى أي مدى وصلنا في السنوات الثلاث الماضية منذ بدء الجائحة. لكن الأمر الأكثر روعة بالنسبة لي هو إلى أي مدى وصلنا منذ تأسيس ICANN في عام 1998. كما قالت تريبتي، هذا العام عمرنا 25 سنة. أتمنى لو كنت لا أزال في سن الـ 25، لكن... في سبتمبر من هذا العام، سنحتفل بالذكرى السنوية الخامسة والعشرين. سيكون هناك الكثير من الفرص للاحتفال بهذه المناسبة، ولدينا فعاليات مخطط لها خلال ICANN77 في واشنطن العاصمة، وICANN78 في هامبورغ، ألمانيا. كجزء من احتفالاتنا، أردت أن أتوقف لحظة لألقي نظرة على تاريخنا بإيجاز وأقدر إلى أي مدى وصلنا معًا في هذه السنوات الـ 25. قلت ذات مرة أن كل عام على الإنترنت يعادل سبع سنوات. لذلك، لمدة 25 عامًا، نحن يافعون.

يقال إنه من نواح كثيرة ICANN هي "المنزل الذي بناه جون". في السنوات الأولى، حتى قبل إنشاء ICANN، تطوع جون بوستل لتنسيق المعلومات الفريدة، وتتبعها في ملف نصي، وأصبح سجله وظيفته IANA. لقد كان من أوائل رواد الإنترنت، وكثير منهم شارك بشكل كبير في ICANN وما زالوا يشاركون بكثافة حتى اليوم، بما في ذلك صديقي العزيز، الدكتور ستيف كروكر ستيف معنا في الاجتماع هذا الأسبوع، وأمل أن يحصل الكثير منكم على فرصة لقضاء الوقت معه.

عمل رواد الإنترنت هؤلاء بجد لضمان نجاح أعظم اختراع في وقت السلم في التاريخ. لقد طوروا نموذجًا فريدًا للحكومة لتمكين إنترنت آمنة ومرنة سمح لها بالتوسع والتطور. ونمت ICANN، لكنها كانت لا تزال منظمة صغيرة جدًا.

لكن في عام 2016، شكل انتقال إشراف IANA علامة فارقة في تطور ICANN، وما أحب أن أسميه بداية سنوات "مراهقة" ICANN. كان هناك الكثير على المحك، لكننا أثبتنا للعالم أن نموذج أصحاب المصلحة المتعددين لدينا هو شكل شرعي لإدارة الإنترنت، ونحن نواصل إثبات ذلك كل يوم.

في عملية التحول الرقابي، حدث شيء مهم للغاية، أنشأنا مجتمع التمكين، وبذلك قمنا بتغيير الطريقة التي يتم بها الحفاظ على الإنترنت وإدارتها إلى الأبد. وأشعر أنه في تلك المرحلة كبرت ICANN، وأصبحت راشدة. وكان من الجيد أيضاً أننا اتخذنا هذه الخطوة عندها، فكيف كان لنا أن نعرف أي تحدٍ ينتظرنا؟

اختبرت جائحة COVID-19، بشكل لم يسبق له مثيل، مرونة واستقرار الإنترنت، وكان العالم يتطلع إلينا للحفاظ على تشغيل الإنترنت. فجأة، أصبح كل شيء في حياتنا حول العالم يتم عبر الإنترنت. لقد كان أعظم اختبار لـ ICANN، لكننا اجتزناه بامتياز، ويجب أن نفخر بذلك. ويجب أن نستخدم هذه التجربة لبناء ثقتنا، كما قالت تريبتي، بينما نمضي قدماً ونحن أكثر مرونة، نمضي قدماً للتكيف والتغيير، يمكننا القيام بذلك.

الآن نضجنا، كبرنا. لقد واصلنا الوفاء بمهمتنا لأكثر من عشرين عاماً. الإنترنت تعمل. وظائف IANA تعمل بشكل سلس، دون فشل. لقد عززت هذه التحديات صلابتنا ودفعتنا إلى إيجاد حلول مبتكرة مع ظهور مشاكل جديدة.

والآن عمرنا 25 سنة، يمكننا أن نواجه بثقة التحديات والشكوك التي تحدثت عنها تريبتي، والتي هي حقيقية جداً، كمنظمة أكثر نضجاً، ولكن مع العلم أننا لسنا وحدنا، والكثير منكم في هذه القاعة جزء من نظام بيئي أوسع، ونحن جزء منه، هذا النظام البيئي القوي الصلب. إننا نبحر جميعاً في نفس القارب؛ لدينا جميعاً أدوار مختلفة نلعبها، لكننا فريق واحد، نحن عائلة واحدة. في الوقت نفسه، نحن ندعم ونرعى الأجيال الجديدة، مثل

الوالدين، للقادمين الجدد الذين هم معنا هنا اليوم وعبر الإنترنت، مرحبًا بكم! إنه لأمر رائع أن تكونوا هنا معنا اليوم. أنتم جزء لا يتجزأ من عائلتنا.

ولكن حتى الآن في لحظة النضج هذه، لا يمكننا الاسترخاء، فنحن مورد عالمي مهم، ومن المهم أكثر من أي وقت مضى، أن نتحمل مسؤولية العمل من أجل المصلحة العامة، وأن نفعل ذلك، أن نعطيها الأولوية، كما أشارت تريبتي. خلال سنتي العشر، رأيت تغييرًا كبيرًا في شهرة ICANN. في أيامي الأولى، في وظيفة إشراف أصحاب المصلحة، زملاني هنا في القاعة، كنا نطرق الأبواب، ويقولون لنا المعذرة، ما هي ICANN؟ إلام ترمز؟ ليس إلى الكثير آن ذاك. لكن ليس الجميع إيجابيون، ولا يريد الجميع القيام بالأشياء بالطريقة التي نقوم بها. يقولون، ما كل هذه الضجة؟ الإنترنت تعمل. بالنسبة لهم، تبدو خدعة سحرية، لكنكم تعلمون جميعًا أن الأمر ليس بهذه البساطة.

نحن بحاجة إلى مساعدة أصحاب المصلحة لدينا، وليس فقط الأشخاص في مجتمع ICANN ولكن أصحاب المصلحة الأوسع حول العالم، لفهم مقدار العمل الذي يتم القيام به بالفعل لضمان إنترنت آمن ومستقر وقابل للتشغيل البيئي عالميًا. بعض الأشخاص يريدون بنشاط تغيير طريقة إدارة الإنترنت. لذلك يجب أن نضاعف جهودنا للحفاظ على سلامتها وأمنها للسنوات 25 القادمة.

ستأخذنا السنوات الـ 25 القادمة إلى منتصف هذا القرن، وبصفتي الرئيس التنفيذي المؤقت، فأنا ملتزمة بالحفاظ على الاستمرارية والاستقرار، بينما نشق الطريق عبر بداية هذا الفصل التالي. لمواصلة الوفاء بالوعود التي قطعناها على أنفسنا، ومشاريعنا ومبادراتنا الجارية التي تعالج التحديات التي حددناها.

أولاً، علينا الحفاظ على سلامة مستخدمي الإنترنت، كما قالت تريبتي، نحن نتفاوض مع الأطراف المتعاقدة لمعالجة مشكلة إساءة استخدام DNS. لقد بدأنا في تنفيذ خدمة طلب

بيانات التسجيل، والتي ستعمل على تبسيط التعامل مع طلبات التسجيلات غير العامة لإنفاذ القانون.

ثانياً، نحن بحاجة إلى ضمان تمكين الجميع من الوصول إلى الإنترنت بطرق تناسبهم. المجموعة التي أعمل معها في مجموعة دولية، كما قالت تريبتي، لدينا الآن العديد من المكاتب حول العالم، ونحن نشترك بنشاط الآن من خلال يوم القبول العالمي، والأسبوع والأنشطة ومن خلال برامجنا المستمرة مع شركائنا المجتمعيين في جميع أنحاء العالم لزيادة الوعي بأهمية القبول العالمي من أجل إعادة الوصول إلى الإنترنت وتلبية احتياجات المزيد من الأشخاص حول العالم، بغض النظر عن النص أو اللغة التي يستخدمونها. لا يتم ذلك بين عشية وضحاها، فنحن بحاجة إلى الشرح والتواصل والمشاركة ونحتاج إلى القيام بذلك مراراً وتكراراً، وعلينا أن نكون حاضرين، وأن نكون نشطين، وأن نكون شركاء.

كما ذكرت تريبتي، نتجه أنا وهي إلى دلهي في نهاية هذا الشهر، لحضور الحدث الافتتاحي، وخلال الحدث وهذا الأسبوع، ستظهر ICANN التزامها بتحقيق جهوزية UA في أنظمتنا الداخلية. نحن ملتزمون أيضاً بتعزيز القبول العالمي في الجولة القادمة من طلبات gTLD الجديدة، وإنشاء إنترنت أكثر تنوعاً ومتعددة اللغات وشمولية.

ثالثاً، في هذه المرحلة القادمة، علينا أن نحمل نموذج أصحاب المصلحة المتعددين الفريد لـ ICANN الذي يتساوى فيه الجميع، ويمكن لكل صوت أن يكون مسموعاً. يجب أن نظهر للعالم أن نموذجنا فعال. لقد قمنا بتحقيق الانتقال، يمكننا القيام بذلك، وهذا من أصعب الأشياء، استخدام هذا النموذج للقيام بذلك، وهو أمر صعب للغاية، وكل من مر به يعرف مدى صعوبة الأمر وكم من الوقت استغرق، لكننا فعلناها! ويجب أن نتذكر أنه يمكننا القيام بذلك والمضي قدماً بثقة. في هذا الاجتماع، لدينا جلسة في وقت لاحق من الأسبوع، حيث سنعقد جلسة مفتوحة للنظر في استعراض مؤتمر القمة العالمية لمجتمع المعلومات + 20. أعتقد أن هذه فرصة استثنائية لنا كمجتمع للاجتماع للبدء بالتفكير في

كيفية استخدام هذه العملية؟ لإعادة تأكيد دعم إدارة الإنترنت لأصحاب المصلحة المتعددين للعالم الأوسع

وأخيرًا، وهذا مهم جدًا بالنسبة لي، ولنا، وللمنظمة والموظفين، وكذلك بالنسبة لكم كمجتمع ومجلس، يجب أن نبقى ICANN مكانًا آمنًا. نحن نعيش في عصر يتزايد فيه الاستقطاب والسياسة الصاخبة ووسائل التواصل الاجتماعي، وقد يكون من الصعب جدًا إجراء نقاش منطقي، وللأسف، قد يؤدي ذلك أحيانًا إلى معاملة الآخرين بقلة احترام أو مجاملة. أسألكم، من فضلكم أن تتذكروا أننا جميعًا وقعنا، لدى قدومنا إلى هذا الاجتماع، على معاييرنا الخاصة بالسلوك المتفق عليها أثناء وجودنا هنا، خلال النهار، في المساء، نحن معًا طوال الوقت، يرجى الالتزام بها، لأننا بحاجة إلى الاعتناء ببعضنا البعض حتى نتتمكن من البقاء على اتصال والعمل معًا لمواجهة تحدياتنا.

في المستقبل، علينا توسيع مجتمعنا، وعلينا جذب المشاركة بين المستخدمين الأصغر سنًا، مع كامل الاحترام للأشخاص الموجودين في القاعة، ولكن بشكل عام، نحتاج إلى المزيد من الشباب، وأولئك الذين يعيشون في أماكن، والذين يأتون إلى حيث أتينا إلى اجتماع ICANN، لأمر صعب.

اكتشفنا خلال الجائحة، أننا قمنا بتقوية مواردنا حول المشاركة عن بعد بشكل كبير مما سمح لنا بإحضار الأشخاص إلى اجتماعات ICANN وإلى عمل ICANN، أولئك الذين لم يتمكنوا من القدوم ولم يكونوا قادرين على القدوم أبدًا، لكنه فتح فرص المشاركة بشكل كبير، نحن بحاجة إلى البناء على ذلك.

وعلينا أن نحافظ على تركيز عالمي، من الآن وحتى 2050، يتوقع أن يتضاعف عدد سكان أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى إلى أكثر من ملياري نسمة، مما سيؤدي إلى زيادة عدد مستخدمي الإنترنت، وعلينا أن نكون مستعدين لمساعدتهم على المشاركة. ولهذا

السبب أطلقنا التحالف من أجل إفريقيا الرقمية، والذي يهدف إلى الجمع بين أصحاب المصلحة لتوسيع القدرة على الوصول إلى الإنترنت.

يجب علينا أيضًا تعزيز التعليم والوعي للتأكد من أن كل شخص في العالم يستخدم الإنترنت، ويفهم ما نقوم به، وكيف يؤثر عليهم، وكيف يمكنهم المشاركة.

وأنا وفريقي نتطلع إلى العمل معكم خلال الأيام القليلة المقبلة، لإحراز المزيد من التقدم في هذه الجهود والمضي قدما في مهمتنا المتمثلة في ضمان إنترنت عالمي موحد.

أتمنى لكم اجتماعًا رائعًا. شكرًا جزيلاً.

[تصفيق]

شكرًا جزيلاً. أود العودة إلى رودريجو دي لا باررا.

تفضل رودريغو.

شكرا لك، سالي، خطاب مشجع جدا.

رودريغو دي لا بار:

والآن اسمحوا لي أن أعطي الكلمة لمضيفنا، وكيل وزارة النقل والبنية التحتية والاتصالات في المكسيك، المهندس المعماري خيمينيز بونس، تفضل.

[تصفيق]

المهندس المعماري خيمينيز بونس: صباح الخير، مرحبا بكم في المكسيك وكانكون. سأنتقل إلى الحديث باللغة الأسبانية.

السيدة سالي كوسترتون، المدير التنفيذي لـ ICANN، سعيد جدا بلقائك. السيد رودريغو دي لا پارا، سررت بلقائك.

أنقل تحيات وكيل وزارة النقل والبنية التحتية والاتصالات والنقل في دولة المكسيك. تحياتي لـ ICANN نيابة عنه. وأود أن أشكر المنظمين على دعوتكم. نريد أن نكون جزءًا من هذا الحدث لمواكبة ديناميكيات النمو والتطور للإنترنت.

إن عمل ICANN مهم حقًا لتأمين إنترنت مستقر وآمن وموحد والتحديات آخذة في الازدياد. نحن بحاجة إلى التركيز على الصيانة والأمن والحوكمة والمرونة للتأكد من استمرار نمو الإنترنت واستمراره في العمل.

وفقًا لـ IDU، لدينا 8 مليارات شخص في جميع أنحاء العالم، ولدينا 5.3 مليار مستخدم للإنترنت. كما يشير الاتحاد العالمي للاتصالات المتنقلة (GSMA) إلى أنه بفضل الاعتماد السريع لشبكة الجيل الخامس في مجال الاتصالات، سيزداد الوصول إلى الهاتف المحمول إلى ملياري مستخدم بحلول عام 2025. وعلى الرغم من هذا التقدم، تشير منظمات مختلفة إلى أن أكثر من ملياري شخص سيظلون غير متصلين بالإنترنت، وسيتم استبعادهم من الخدمات والابتكارات التي تحسن مستوى معيشتهم.

تمنعهم الفجوة الرقمية من التمتع بالفوائد المختلفة التي تجلبها الإنترنت مثل الشمول المالي والتعليم والإنتاجية القصوى وجميع المزايا الأخرى التي تستمد من الاتصال بالإنترنت، على سبيل المثال، لقد حددت ICANN قضايا أخرى تعيق الوصول إلى مستخدمي الإنترنت في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي حيث يمكن لـ 60 في المائة فقط من السكان استخدام هذه الخدمة. كما أن أكبر خطر لاستخدام الإنترنت في منطقتنا هو الأمن السيبراني لأننا المنطقة التي تعاني من أكبر عدد من الهجمات الإلكترونية.

لقد أنشأت ICANN أدوات مختلفة، أداة تمكن من قياس هذه المؤشرات لمواجهة وضع السياسات العامة، ونحن بحاجة أيضا إلى الحد من انتشار المحتوى غير القانوني الذي يهدد المستخدمين وتجربتهم على الإنترنت. نريد أن نعترف بعمل ICANN في هذا الصدد وأن ننهي عليها للعمل مع المنظمات الأخرى للتعامل مع هذه المسألة. وبصفتي ممثلا للحكومة المكسيكية، أود أن أقر بجهود ICANN الرامية إلى الحفاظ على استقرار الإنترنت وأمنه، ومنح إمكانية الوصول على نطاق واسع حتى يتمكن جميع سكاننا في المنطقة من الوصول إلى هذه الأداة بالغة الأهمية.

وأوجه إليكم بالشكر الجزيل على اهتمامكم وأتمنى لكم إقامة رائعة في المكسيك، وشكرا لكم مرة أخرى.

شكرا جزيلا للسيد الوكيل ومرة أخرى أشكركم على دعمكم.

رودريغو دي لا پارا:

واسمحوا لي الآن أن أقدم أحد مضيفينا، وهو السيد فرانسيسكو كاريو - وكيل وزارة الشؤون الاجتماعية والمؤسسات لحكومة كوينتان رو الذي يحضر بالنيابة عن سعادة حاكم ولاية كوينتانارو، مارا ليزاما.

السيد وكيل الوزارة، تفضل.

[تصفيق]

السيد. فرانسيسكو كاريو: طاب صباحكم جميعاً. صباح الخير بلغات مختلفة. أمل أن تكونوا جميعاً مستيقظين. مرحباً بكم في دياركم، هنا في كانكون، كوينتانا رو.

تحية لجميع السلطات والقادة الذين تم تقديمهم وذكرهم اليوم. ترسل الحاكمة مارا ليزاما اعتذارها، فبسبب التزامات العمل الأخرى، لم تتمكن من الانضمام إلينا اليوم لكنها تبعث تحياتها وترحب بكم جميعاً.

أود أيضاً أن أشكر سالي كوسترتون، الرئيس والمدير التنفيذي المؤقت لـ ICANN على دعوتنا لحضور هذه الفعالية. نحن فخورون جداً لأنكم اخترتم كانكون لاستضافة هذا الحدث. أتمنى لكم لقاءً مثمراً وأتمنى لكم جميعاً النجاح والتوفيق والاستمتاع بمدينة كانكون.

شهدت كانكون نمواً كبيراً خلال السنوات القليلة الماضية. ونحن نعلم أنه بسبب الجائحة، تطورت بعض الأمور ببطء. لكننا اليوم مستعدون بالفعل للانضمام إلى ديناميكيات النمو الموجودة اليوم.

لذا أريد أن أسلط الضوء على هذا النوع من الفعاليات، هذا المؤتمر، رحلات تنفيذية من منظمات مختلفة، لأنها تساعد في تعزيز الخطوات نحو الاتفاق الجديد بشأن المنفعة العامة التي تقودها حاكمتنا مارا ليزاما. كما قال المهندس خيمينيز بونس، الهدف هو سد الفجوة الرقمية لتنشيط السياحة بحيث يمكن تعميم المنفعة لتشمل ولاية كوينتانا رو بأكملها. كجزء من هذا التنوع، أود أن أقول إننا نستقبل 30 مليون سائح مسافر في مطارنا، وهذا يدل على أن كلاً من كانكون وولاية كوينتانا رو هما عاملاً جذب سياحي متناميين. نحن نخطط بالفعل للخمسين عاماً القادمة في هذا المجال. نحن نستثمر بقوة في المجتمع لأن أهم قيمة مضافة للدولة هي شعبها، أهلها الودودون الطيبون. الأشخاص الموجودون هنا لخدمتكم ومعاملتكم كما لو كنتم في بلدكم حتى تتمكنوا من العودة في المستقبل، ليس للعمل

ولكن للترفيه. تشجع هذه الحكومة الإجراءات الرامية إلى التحديث وإدخال الرقمنة وأن
تعم الفائدة على المجتمع. معا سوف نقوم بتغيير كوينتانا رو.

مرحبا بكم جميعا، وشكرا ICANN.

[تصفيق]

شكراً جزيلاً لك سيد كاريو، شكراً لاستضافتنا جميعاً في كانكون ولكرم ضيافتك.

رودريغو دي لا پارا:

والآن، أقوى لحظة في حفل الافتتاح، العرض الثقافي المنتظر. دعوني... سأقرأ هذا
باللغة الإسبانية، وهو في الواقع باللغة الإسبانية وقليل من لغة المايا، لذا، لغة المايا
خاصتي صدئة بعض الشيء. لذا عليكم أن تعذروني.

هيا، لنقوم بذلك. حظا سعيدا لأصدقائي المترجمين الفوريين.

[ضحك]

أداء U kiilbal chaak، وهذا يعني إله المطر والرعد، هذه مجموعة أداء ثقافي تعتمد
على تقاليد المايا القديمة. في تيهوسوكو، كوينتانا رو. اليوم، سيرعرض هؤلاء الفنانون
كيف اعتاد أسلافنا لعب الكرة والرقص على إيقاع الموسيقى الأصلية، وبالتالي يحتفلون
بالمحاربين المختلفين وأزمة المايا المختلفة.

لن نقدم قرابين بشرية اليوم، فلا داعي للقلق. وبذلك، أتمنى أن تستمتعوا بالأداء.

- حفل المايا، عرض ثقافي -

[تصفيق]

رودريغو دي لا پارا: شكرًا جزيلاً. وآمل أن تكونوا قد استمتعتم بهذا العرض. نختم بهذا حفل الافتتاح.

أتمنى أن يكون اجتماعًا مثمرًا وناجحًا.

أهلاً وسهلاً بكم في ICANN76.

شكرًا جزيلاً.

[تصفيق]

[نهاية النص المدون]